



Aggiornamento software: contratto di licenza d'uso della Bayerische Motoren Werke Aktiengesellschaft (versione 03/2010)

1. Oggetto del contratto

Oggetto del presente contratto è la fornitura del software "Aggiornamento centralina BMW CE-Device" da parte della Bayerische Motoren Werke Aktiengesellschaft, Petuelring 130, 80809 Monaco (di seguito denominata "BMW") all'utente finale (di seguito denominato "licenziatario") per il download su una chiave USB e per la successiva installazione nella propria auto.

2. Copyright del software

Il software è protetto da copyright. BMW è proprietaria unica dei diritti d'uso esclusivi, irrevocabili, trasferibili e illimitati in termini di tempo, luogo e contenuto del software. BMW si riserva tutti i diritti di pubblicazione e riproduzione, divulgazione, modifica, rielaborazione e gestione del software.

3. Trasferimento del diritto d'uso

Con il presente, BMW trasferisce gratuitamente al licenziatario il diritto semplice, non esclusivo, revocabile e non trasferibile di utilizzare il software esclusivamente per l'installazione a bordo della propria auto.

Al licenziatario è fatto divieto in particolare di modificare il software, di copiarlo (fatta eccezione per l'installazione nell'auto), di produrre materiale derivante dal software, cedere il software o copie di esso a terzi o di utilizzarlo in qualsiasi forma a scopo commerciale.

4. Validità della licenza

Il diritto d'uso ha validità illimitata. Il diritto del licenziatario all'utilizzo del software decade automaticamente in caso di violazione di una delle condizioni del presente contratto. In questo caso, il licenziatario si impegna a disinstallare il software dalla sua auto.

5. Errori del software

Il software viene ceduto al licenziatario con formula visto e piaciuto ("as is"). BMW non si assume alcuna responsabilità per vizi legali o difetti della cosa. Ciò non vale nei casi di dolo.

6. Responsabilità legale

BMW non risponde nel caso in cui, per il download e l'installazione del software nell'auto, il licenziatario utilizzi dispositivi non approvati da BMW o effettui il download e l'installazione non conformemente alle relative istruzioni.

BMW risponde solo in caso di dolo o negligenza grave.

Indipendentemente dalla colpa, resta invariata la responsabilità civile di BMW in caso di omissione colposa di un difetto e in base alla legge sulla responsabilità del produttore. Le limitazioni alla responsabilità indicate in questo paragrafo non si applicano in caso di minaccia alla vita, all'incolumità fisica e alla salute.

7. Foro competente e legge applicabile

Salvo diverse disposizioni di legge, il foro competente per tutte le controversie derivanti dal presente contratto è Monaco. Si applica la legge tedesca.